

5) Robert Bosch Elektronika Kft.
 Robert Bosch út 2
 3000 HATVAN
 PHONE

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign 11) Your Order No. Date
550003971201 **12.04.2018**

19) Shipping type
 extra run

25) Dispatch Address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and deliver note no.

1) Customer 5) Supplier No. LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA
1000911829 **0091024089** **UJ**

Kbg Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

15) additional data customer 17) Dispatch place
cHub

20) Incoterms 2010 21) Packing type
 Delivered at pl 8 PAL

Destination

3) Delivery note no

2) Receiver note

17405

6) Freight 7) Delivery
 Free Unfrank Waggon Carrier
 Fr.Gut Vehic.foreign
 Express Vehic. own
 Post

22) Dispatch sign 23) Total weight kg
 gross 880,0 net 520,7

26) Receipt-/unload-point

1038498

4) Dispatchdate
09.01.2019

Creationday
 06.01.2019

14) Our Order-No.
24307870

Page 1

29) Description of delivery 30) Quantity

App electron controllo;AT 512

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: SR

Quantità effettiva: (

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 8

Conformità alle schede d'imballo: NO

Data controllo: 11/9

Firma *ws*

180212786.
 5003360005.

29) Description of delivery

40) Receiver notes

Qty.(/s)

+/-

Notes

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

46) Invoice check

Rotation Receiver notes Date Name bzw Nr



N1038498

BVE13384

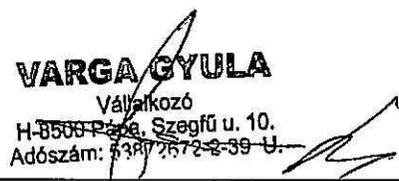
1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 (including 21+22)

1-15 továbbá 21+22 rövidítve a feladó (től) ki saját felelősségére

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezésével az Irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)					
2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) 16 Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) VARGA GYULA Vállalkozó H-8500 Pápa, Szegfű u. 10. Adószám: 53872672-2-39 U.					
3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		További fuvarozók (Név, cím, ország) 17 Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)					
4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2019.01.06		A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései 18 Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer					
5 Belegfürtje Documents SAP-189110		Melléklet, okmányok Annexed documents					
Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!							
6 Jéres szám Marks and Nos Kernzeichen und Nummer	7 Darabszám Number of packages Anzahi der Päckstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruto súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	Térfogat (m3) # Volume in m3 Umfrang in m3	
	8	PAL	KFZ-Zubehör		880		
Osztály Class	Szám Number	Betű Letter	Klasse, Ziffer, Buchstabe		880	0	
13 A feladó rendelkezésével (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) P:008835,008841 ELLENŐRIZVE Atvétel nem történt Vagyonőrszolgálat 2.			19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvevő Consignee Empfänger	
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung			A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen				
15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Bérmertve, freight paid, frei Bérmertésítés nélkül, freight to be paid, x			20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen				
21 Feladó aláírása és bélyege Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders			23 Átvevő aláírása és bélyege Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers		24 Az áru átvétele: Kéret Goods received: Date on Gut empfangen: Datum am. 1/6/2019		
25 Jármű azonosító Vehicle identification Fahrzeug			Rendszám Registration number Kennzeichen MZV614	Raksúly Useful load Nutzlast			
Addendum: 53872672-2-39 U.							
KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via del Ciclamini, snr - 70026 Modugno (BA) 07 GEN 2019							

"Riccvuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN Person: Tel : 549		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542		
5) Loading point		8) Transportnumber 10556288		4) No. sender at the shipping carrier		
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		TRANSPORT ORDER		
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		13) Bordereau-/Cargo list no.		6) Date 06.01.2019 7) Relations-no.		
16) Arrive-date		17) Arrive-time		9) shipping carrier Varga Trans Kft Szegefű út 10. HU 8500 Pápa		
15) Sendernote for the shipping carrier:		10) Carrier-no. 97157188		11) Bordereau-/Cargo list no.		
18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SF	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
1038498 HH6288	8	Pallets	0	0260001060V03UJ AE 2510261400	40	880,0
	64	Empt.customer or name		empties RB		
	64	Blister-Forming Part		6000439355		
	8	Plastic Container		6000439356		
	8	Pallet		6000439358		
	8	Pallet Cover		6000439359		
				Freight duty weight: 880,0		
25) Sum		26) Volume in cdm		27) Sum		28) 880,0
8				40		
29) hazardous freight classification						
30) hazardous freight name						
31) Prepayment of charges Delivered at plac Modugno (BA)		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery
35) Enclosures 72241		36) Order-no. Customer 550003971201		37) Account assignment		
 VARGA GYULA Vállalkozó H-8500 Pápa, Szegefű u. 10. Adószám: 13872672-2-39-U		38) Means of transport no		39) Lorry reg.		
		40) Dispatch type extra run		41) Accounting-key		
		42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition received (BA)		07 GEN 2019		Company stamp/signature.
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.		44) The transport contains: Ricevuto di riserva di Euro-flat-pal.(EP) verifica su carta e garanzia		Euro-flat-pal.(EP)		
Date	Time	Signature		Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement					46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

10) Carrier-no.



0097157188

8) Transportnumber



2S10556288

13) Bordereau-/Cargo list no.

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. eHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN Person: Tel : 549 Fax: -		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542	
5) Loading point		8) Transportnumber 10556288		4) No. sender at the shipping carrier	
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		6) Date 06.01.2019 7) Relations-no.	
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		9) shipping carrier Varga Trans Kft Szegfű út 10. HU 8500 Pápa		10) Carrier-no. 97157188	
13) Bordereau-/Cargo list no.		15) Sendernote for the shipping carrier:		16) Arrive-date	
17) Arrive-time		18) Reference and no delivery note no.		19) Number	
20) Packaging		21) SF		22) Contents	
23) Load carr. weight kg		24) Gross weight kg		25) Sum	
26) Volume in cdm		27)		28)	
29) hazardous freight classification		30) hazardous freight name		31) Prepayment of charges	
32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery	
35) Enclosures		36) Order-no. Customer		37) Account assignment	
38) Means of transport no		39) Lorry reg.		40) Dispatch type	
41) Accounting-key		42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in proper condition received		43) Takeover-confirmation from the driver get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.	
44) The transport contains		Euro-flat-pal.(FP)		Euro-flat-pal.(FP)	
Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)		45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.	
46) for Receiver		Date		Time	
Signature		Signature		Signature	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S10556288

10) Carrier-no.



0097157188

13) Bordereau-/Cargo list no.